U. B. C. Library
2075 Wesbrooke Mall
Van. B. C. V6T 1W5

大漢公報
The Chinese Times
Established in 1907,
Published every day except Sunday & Holidays by The Chinese Freemasons in Canada Publishers Limited
"Second class mail registration number 0889"
1 East Pender Street
Vancouver, B. C. Canada
V6A 1S9
Phone: (604) 685-8941
685-8812

義氣團結　忠誠救國　義俠除奸

薩策夫人訪華完畢經滬粵往香港

中國重申收回香港主權
英謂有關港條約仍有效

（綜合報導）英國首相薩策夫人，於本月二十二日抵達北京，與中國領導人會談三天後，經於二十五日飛往上海。

薩策夫人在上海江南造船廠爲香港船王包玉剛屬下之貨輪WORLD GOODWILL號舉行下水禮。薩策夫人謂此舉爲中，英，港三方面密切關係之象徵。薩氏並謂她希望上海英領事館很快便可重開。

薩策夫人昨日由滬飛廣州，與廣東省長劉田夫會談後，旋即轉往香港。

綜合薩策夫人在北京與中國領導人之會談，計分別與趙紫陽及鄧小平共談三個回合，超過六小時。除最初曾就國際問題交換意見，並談及中英貿易與科技交流等事項外，其餘絕大部份時間均談香港前途問題。薩氏於上週五與鄧小平會談後，雙方并曾發表聯合公報。

至於雙方所談之內容，則一直保持機密。記者只能從所發表之公開談話獲知一鱗半爪。而薩策夫人對記者之談話，亦僅限於雙方聯合公報的範圍與涵義。

薩策夫人謂香港問題是一個逼切問題。她與鄧小平經兩小時餘的會談後，雙方表明立場，同意立即通過外交途徑，商討香港前途問題。

新界租約將於一九九七年滿期，中國已表示將收回香港主權，但一切細節均未有商定。

薩策夫人表示，雙方非正式會談經已進行，但正式的會談則將會更廣泛和更詳盡。同時雙方同意，會談將會在維持香港繁榮與安定的共同目的之大原則下進行。

據觀察家分析指出，中英雙方對有關香港主權問題，意見未能一致。中國在會談中曾連續三次重申中國對香港的主權，薩策夫人則避談主權問題。在中英的聯合公報中，附帶聲明謂中國政府關於收回整個香港區主權的立場是明確的，衆所週知的。

雖然中國已屢次表明不承認十九世紀英國與滿清所簽署的不平等條約，但薩策夫人對各國記者聲稱，有關香港的三項條約，根據國際法是有效的。她並謂英國將遵守這些條約，除非同意其他條約。薩氏又謂英國與中國談判時，將顧及香港居民的意願。

耶魯盛大舉行銅碑揭幕禮
紀念華工先民築鐵路功勳

（雲哥華訊）加聯邦政府爲紀念華僑先民華工於一八八一至一八八五年間，協助興建完成加拿大太平洋鐵路起見，加政府公園部特於九月二十五日上午九時卅分備有專車兩輛，在雲埠片打街東五十號中華文化中心門前集合，九時半依時出發，載各僑團代表，前往耶路埠出席紀功銅碑揭幕典禮。按該紀念銅碑係設於耶路埠歷史博物館內。

下午一時，簡單而隆重的揭幕儀式開始，全體起立，高唱加拿大國歌，主席台前，懸掛加拿大，及卑詩省旗等，儀式在天雨中舉行。

大會主席由加拿大紀念碑歷史地位地區卑詩省委員查理韓馬瑞博士担任。簡建平先生任傳譯。韓氏致開會詞後立即介紹主席團各嘉賓與各位認識。非沙查安區歷史會主任瑪麗麥昆夫人，致歡迎詞，卑詩省政府代表森林廳長湯姆士華特倫，加拿大太平洋鐵路公司副區工程師布拉氏先後致詞，前錦碌埠華商市長吳榮添主講加拿大太平洋鐵路公司華工參加建築工程的歷史，加聯邦政府代表加多元文化諮詢委員會執行委員卑詩省主席前雲東區國會議員李僑棟律師主持華工先民紀功碑銅揭幕禮，並且講述加拿大華人移民的歷史，史喬亞營地主任牧得維卑祈禱祝福，祈求加國泰民安，世界和平，紀念華人勞工先民，爲人永遠敬仰，隨以茶會糕餅三文治饗衆。

李僑棟律師主持銅碑揭幕

中英香港問題會談影响
港督施政報告將予分析

（香港電）據香港高級官員談稱，尤德爵士將於十月六日立法局復會時提出就任後首次報告，分析薩策夫人與中國領導人在北京之會談對香港前途之影响。

該等官員稱，上述施政報告之最重要及最引人注目部份，將爲港督對英中討論香港前途之高峯會議之分析。

加就業及移民部長日前建議
設永久社會資源計劃局

（溫太華加新社電）加聯邦就業及移民部長艾斯華迪日前宣稱，政府決協助發展本國航空工業，爲此，當局計劃撥款在各主要城市設立三個局，以利發展。

艾氏最近在溫地辟舉行的加航空業會議中應邀發表演講，對有關社會資源計劃問題，予以重視。他說，聯邦政府爲解決本國專門技術人員的缺乏以及分配人力方面，經與高級工業諮詢團研究後他本人建議組織一個永久性的社會資源計劃局。這局首先應分別設立於曼省、安省以及古壁省。然後逐漸分佈於其他各省。

美意和平部隊
昨抵達貝魯特

（貝魯特加新社電）美、意及法國和平部隊昨日已先後抵達貝魯特。

台拉維夫以色列軍事總部發言人稱，以色列軍將於本週末（廿九日）完全撤出西貝魯特，但以國外交部長貝魯特則認爲以軍若完全撤出東貝魯特區，需時較長。

（台拉維夫電）四十萬名以色列人日前舉行有史以來最大規模的反政府示威。示威者要求政府立即撤出貝魯特，並且要求貝金總理及國防部長沙農辭職。此外，以國應迅速組織一獨立委員會，以調查巴勒斯坦難民被屠殺事，以內閣一些官員昨日亦重申政府應調查上述事情。

加國經濟疲弱債務纍纍
首三個月赤字幾增一半

（溫太華加新社電）據聯邦財政部稱，加國經濟疲弱連同農業債務利息，使聯邦由本年四月一日起之財政年度首三個月之赤字，陡增百分之四十九。

在上述期內，聯邦開支超過收入達四十九億四千三百萬元，去年同期則僅爲卅三億二千六百萬元而已。

一名財部官員說，經濟衰退使稅項收入減少，失業保險金支出增加。而最大支出，則爲有關債務之費用。預料本財政年末，加國公共債務將超逾一千億元。

卑詩六人被殺案
傳多市發現失車

（多倫多電）轟動一時之卑詩兩家共六人被謀殺案，據說有人在多市北部看見一輛與失踪之宿營車很相似之車輛。

多倫多北部約克區警方據報後立即出動尋獲該車。警長偉文謂被人看見之車輛與失踪車輛，均掛卑詩牌照，僅有一個數字不符，同時顏色亦可能因泥污等關係而有別。警方目前仍在查究中。

被人推落泳池
華青昏迷不醒

（雲訊）一名十八歲華裔青年，上月二十七日在多倫多一社區中心被人推落泳池後，一直昏迷不醒，現時在本市聖保羅醫院需用氧氣呼吸，情況嚴重。該青年名史提夫吳（譯音），至於因何被人推下泳池，多城警方現時仍在調查中。

新聞簡報

▲本省著名女報人瑪嘉烈昨日病逝里利維特鋼，享年九十五歲。

▲雲高華市府昨年預算赤字，可能高達二千三百萬元，但市長哈葛認爲此數字純屬猜測，目前不應過份担憂。

▲西德法蘭德福市昨日先後發生三枚炸彈爆炸事件。據報有一人死亡，一人重傷，沙地阿拉伯航空公司辦事處部份被毀。

▲洪都拉斯左翼游擊隊昨日再釋放七名人質，雙方談判仍無進展。該游擊隊仍佔據商會大廈。

香港股市大拋售
港元跌近最低點

（香港電）由於一般人認爲，英相在北京談判並未產生實質結果，今（二十七）日香港股市出現大量拋售，港元亦跌至接近其歷來之最低價值。

英相薩策夫人在香港重申英國對港人之承担，同時並謂相信關於香港問題可獲解決而令各有關方面滿意。

香港華商人紛紛拍照留念

（香港電）一批名於紅綢嘉賓題名錄內，並簡建平先生說，當年建築鐵路的華工，多數爲洪門人士。日前參加該典禮的華僑甚衆，其中一位爲一〇五歲的華商人瑞馬銘林翁。

天氣報告
今日天氣溫和
最高六十度
最低八度
晴時陰時晴

LOTTO 649　BC EXPO LOTTO
SATURDAY, SEPTEMBER 25
JACKPOT
*NO CORRECT PREDICTIONS 6 OUT OF 6
SATURDAY OCTOBER 2 JACKPOT ESTIMATED AT
$2,090,000.00
AND GROWING
9 12 13 14 44 48
THE 6 WINNING NUMBERS WIN IN ANY ORDER
BONUS NUMBER 18
APPLIES TO 5 OUT OF 6 + ONLY

PRIZE CATEGORY	NO. OF PRIZES	PRIZE VALUE
JACKPOT 6 OUT OF 6 WINNING NUMBERS	0	WIN* CARRIED OVER
5 OUT OF 6 + BONUS NUMBER	1	WIN $189,537.00
5 OUT OF 6	33	WIN $3,435.40
4 OUT OF 6	2,312	WIN $126
3 OUT OF 6	51,335	WIN $10

NEXT DRAW
SATURDAY OCTOBER 2, 1982
You don't just buy a ticket. You play it!
In the event of discrepancy between this list and the official winning numbers list, the latter shall prevail.

Super Loto
WINNING NUMBERS
SEPTEMBER 26
$1 MILLION WINNING NUMBERS
1 6 8 2 0 4 3　2 8 9 8 7 3 1
1 2 7 8 9 2 5　2 9 9 2 1 4 2
If only the last six, five, four, three or two digits on your ticket are identical to and in the same order as the winning numbers above, your ticket is eligible to win the corresponding prize.
last 6 digits win $50,000
last 5 digits win $5,000
last 4 digits win $500
last 3 digits win $100
last 2 digits win $10
$100,000 WINNING NUMBERS
There are no subsidiary prizes for these numbers. Complete and exact numbers only.
5 3 3 C 2 8 9　3 2 0 B 9 2 5
6 3 0 B 9 4 3　6 4 0 A 5 6 4
5 2 4 B 7 9 3
MAJOR CASH PRIZES: Winners of major prizes may claim their prize by following the claim procedure on the back of their ticket.
OTHER CASH PRIZES: Other cash prizes, up to and including $1,000 may be cashed at any branch of the Canadian Imperial Bank of Commerce in Western Canada, or by following the claim procedure on the back of the ticket.
In the event of discrepancy between this list and the official winning numbers list, the latter shall prevail.
NEXT DRAW
OCTOBER 31, 1982
WESTERN CANADA LOTTERY FOUNDATION

按摩蒸汽浴桑拿
專門爲閣下解除精神緊張及肌肉酸痛
地址溫哥華喜士定東街一六四號電話683-3433

專寫招牌
書法廣告
黃龍牌
BEST SIGNS CO.
4705 GLADSTONE, VAN.
437-5189

原中國高級貿易員
會計師徵求工作
中國會計，貿易大學畢業，在廣州最大貿易部門任買賣要職廿年，中國各省市貿易及其他人事非常熟識，能講國語，粵語，台山語，中國書法頗佳，乒乓球好手，來加拿大一年。
陳向德 SHANG DE CHEN
719 VICTORIA AVE.
REGINA, SASK. S4N 0R4
電話：306-352-8056

Chi Shing Trading Co. Ltd.
294 Keefer St. Vancouver B.C.
電話：683-0978
志成貿易有限公司
十月一日開張營業
（八折大酬賓十二天）
本號經售：
中國刺繡檯布　各款禦寒棉襖
男女成人睡衣　男女童裝睡衣
各款眞皮手袋銀包　各款書包旅行袋
各款男女雨傘　敬請諸君惠顧
批發零售　無任歡迎
地址：溫哥華華埠奇化街二九四號
電話：六八三一〇九七八

楓林公司
Y.C.W. ENTERPRISES LTD
Maple Watch & Gift Store
溫哥華喜士定東街2629號
電話：251-6727
（倫敦大藥房東一街位，張明道洪拳總會隔鄰）
九月廿五日開幕營業
新張大減價！
零沽批發：香港名廠石英電子行針錶，石英電子數字錶，計數機，遊戲機以及各類玩具禮品
一律八至九五折
代售華埠及香港各中文報刊
電子錶每只$4.95
要聞富日報，請到楓林來。

僑發公司
KEEFER IMPORTS LTD.
267 KEEFER STREET, VANCOUVER, B.C., V6A 1X6
TELEPHONE: (604) 669-2351
溫哥華奇化街267號
本星期特價：
1磅庄IQF蝦肉　每包$2.69
新鮮大黃花魚　每磅$1.29
新鮮運到白鱠魚　每磅$1.39
每星期七天營業至下午六時半

GRAND TRADING CO. LTD.
香港市場批發　WHOLESALE
236 EAST PENDER STREET　TEL: 669-5840
大量進口　大量批發
總代理
美國合桃酥　泰國建力麵
泰國媽媽麵　統一麵食罐頭
加頓牛油旦卷　梅益園各類糖菓
安利青龍牌各欵麵食
羣衆蜜糖馬仔
公仔牌魚丸
蝦丸墨魚丸
好味春卷皮
九龍市場門市　RETAIL TEL: 669-5840
罐頭海味　地道藥材　式式俱備
新鮮蔬菜　急凍海鮮　唐山什貨
每週均有大量特價品推出

ming's 名園 大酒家　683-4722
DINING COMPLEX
141-147 EAST PENDER STREET • VANCOUVER, B.C., V6A 1T6, CANADA
壽筵喜酌　星期美點
晚飯宵夜　無任歡迎
茶市　上午十時至下午五時
夜總會九時半開始
●即日登台●
東南亞紅歌星　黃盈小姐
●快將登台●
麗的電視劇主唱紅星　鄭寶雯小姐
青春玉女紅星　夏玲小姐

今天出紙四大張　零售每份叁毫　每月叁元柒

685-8941　685-8812